

Sechzehnter Jahresbericht

der

Dr. Steffan'schen

Augen-Heilanstalt

in

Frankfurt am Main

Privat-Anstalt: Krögerstrasse 8 in Frankfurt
Armen-Augenklinik: früh. Dreikönigstrasse in Sachsenhausen,
jetzt Holzgraben 16 in Frankfurt

Frankfurt a. M.

Druck von Feodor Körber

1878



Vom 1. April 1877 bis 1. April 1878 haben 4830 Augenkranke*) Hülfe gesucht: 2597 in meiner Privat-Anstalt (Krögerstrasse 8 in Frankfurt), 2233 in meiner Armen-Augenklinik (früher Dreikönigstrasse in Sachsenhausen, jetzt Holzgraben 16 in Frankfurt). Diese 4830 Patienten vertheilen sich auf die folgenden Landesgebiete:

I. Deutsches Reich.

Preussen.

a. Neue Provinzen:			Privat- Anstalt	Armen- Klinik
Frankfurt	{ Stadt Frankfurt 1487 }		198	491
	{ Sachsenhausen 55 }		1594 183	
	{ Frankf. Ortschaften 52 }		110	
Nassau	.	.	104	303
Kurhessen	.	.	291	402
Hessen-Homburg	.	.	54	53
Hannover	.	.	6	8
Schleswig-Holstein mit Lauenburg	.	.	1	1
b. Alte Provinzen . . .			46	64
Königreich Sachsen	.	.	2	5
Sachsen-Weimar	.	.	2	9
Sachsen-Meiningen	.	.	2	1
Sachsen-Koburg-Gotha	.	.	3	3
Sachsen-Altenburg	.	.	1	1
Latus			2106	1341

*) In dem 16jährigen Zeitraum vom 1. April 1862 bis 1. April 1878 zusammen 52531 Patienten, davon kommen 28701 auf meine Privat-Anstalt und 23830 auf meine Armen-Augenklinik.

	Transport	Privat-Anstalt	Armen-Klinik
Schwarzburg-Rudolstadt	—	2
Braunsehweig	2	2
Anhalt-Dessau	1	—
Lippe-Detmold	1	—
Oldenburg	—	2
Meeklenburg-Strelitz	1	—
Waldeck	1	3
Hamburg	1	1
Grossherzogthum Hessen	239	701
Bayern	64	95
Baden	25	22
Württemberg	11	15
Elsass-Lothringen	4	2
II. Ausland	67	42
Unbekannt woher? :	74	5
		<hr/> 2597	<hr/> 2233
			<hr/> 4830

Was meine Armen-Augenklinik betrifft, deren Unterhaltung — abgesehen von den „freiwilligen“ Beisteuern wohlwollender Gönner — mir allein obliegt, so schliesst dieselbe dieses Jahr mit einem mir zur Last fallenden Deficit von 323 M. 60 Pf. ab*). 16 Jahre lang (1. April 1862 bis 1878) hat dieselbe sich mit bescheidenen Räumlichkeiten in Sachsenhausen beholfen; der vorliegende Jahresbericht umfasst das letzte dieser 16 Jahre. Seit 1. Mai dieses Jahres ist sie in bessere Localitäten nach Frankfurt (Holzgraben 16) übersiedelt. Leider hat diese Verbesserung auch eine Vergrösserung der Kosten mit sich

*) Summe aller Deficits im Zeitraum der 16 Jahre, 1. April 1862 bis 1. April 1878, und zwar zu meinen Lasten, = 12,895 M. 98 Pf. (Vergl. die früheren Jahresberichte).

geführt; denn ein Ueberblick über Einnahmen und Ausgaben in der ersten Hälfte des laufenden 17. Klinikjahres (1. April bis 1. October 1878) ergiebt gegenüber einer Gesamtausgabe von 2796 M. 90 Pf., welche sich aus der einmaligen Ausgabe für Ueberzug und Neueinrichtung der Klinik im Betrage von 1359 M. 61 Pf. und der laufenden Ausgabe für Erhaltung des Instituts von 1437 M. 29 Pf. zusammensetzt, eine Einnahme von nur 817 M. 2 Pf., mit andern Worten ein halbjähriges Deficit von nahe 2000 M.!

Ausser Herrn Wundarzt Chr. Fischer (Neue Taubenstrasse 9) als ständigem Assistenten seit jetzt 16 Jahren hat Herr Dr. med. M. Küppers (Schifferstrasse 70 in Sachsenhausen) auch in diesem Jahre wieder stets im Falle des Bedarfs seine Beihülfe gewährt. Beiden Herren meinen besten Dank! Ebenso Herrn Optikus Cristiani (grosse Bockenheimerstrasse 2), welcher wie früher an unbemittelte Augen- kranke Brillen zu ermässigten Preise oder ganz unentgeltlich abgegeben hat.

Frankfurt a. M., im November 1878.

Dr. Steffan,
Augenarzt.

Uebersicht

der

vom 1. April 1877 bis 1. April 1878 an 4830 Augenkranken zur Beobachtung gekommenen und behandelten Augenkrankheiten.

	Privat-Anstalt	Armen-Klinik	Summa
I. Augenlider.			
Blepharoadenitis (Entzündung der Haarwurzeln an den Lidrändern)	312	220	532
Hordeolum (Werner)	53	23	76
Chalazion (Hagelkorn)	51	20	71
Oedema palpebrae (Oedem des Lides)	6	—	6
Eczema palp. (Ausschlag des Lides)	10	4	14
Abscessus palp. (Abscess des Lides)	2	9	11
Erysipelas palp. (Rose des Lides)	2	—	2
Anm. 1 mal E. gangraenosum aller 4 Lider.			
Ulcus induratum palp. inf.	—	1	1
Apoplexia subcutanea palp. (Bluterguss unter die Lidhaut)	1	1	2
Contusio palp. (Quetschung des Lides)	2	1	3
Combustio palp. (Verbrennung des Lides)	2	4	6
Coloboma palp. traum. (Spaltung des Lides in Folge von Verletzung)	1	—	1
Vulnus palp. (Verwundung der Lider)	6	4	10
Ectropium (Auswärtskehrung des Lides)	—	3	3
Entropium (Einwärtskehrung des Lides)	3	3	6
Trichiasis (Einwärtskehrung der Lidhaare).	16	32	48
Symblepharon (Verwachsung des Lides mit dem Augapfel)	1	1	2
Lagophthalmus (Unvermögen, die Lider ganz zu schliessen) durch Verkürzung der Lidhaut	1	2	3
Verruca palp. (Warze am Lid)	7	1	8
Carcinoma palp. (Krebs am Lid)	3	2	5
Xanthelasma palp.	1	—	1
Atheroma (Balggeschwulst) in d. Umgeb. d. Lider	3	—	3
Teleangiectasia palp. sup. (Blutgefässerweiterung am Lide)	1	—	1
Angioma cavernos. palp. (Blutgeschwulst am Lide)	1	—	1
Tumor cystic. palp. (Cystengeschwulst am Lide)	6	—	6
Summa	491	331	822

	Privat- Anstalt	Armen- Klinik	Summa
II. Bindehaut.			
Conjunctivitis catarrhalis (Katarrhalische Bindehautentzündung)	344	314	658
Conj. traumatica (Bindehautentzündung durch Verletzung)	101	72	173
Conj. phlyctaenulosa (Phlyktänulöse Bindehautentzündung)	124	165	289
Conj. granulosa (Granulöse, sog. ägyptische Augenentzündung)	37	148	185
Anm. Davon 5 + 42 = 47 mit Keratitis superficialis (17mal zugleich Conjunktivalnarben), 1 + 10 = 11 mit Ulcus corneae (6 mal zugleich Conjunktivalnarben), 1 + 9 = 10 mit Maculae oder Leucomata corneae (4 mal zugleich Conjunktivalnarben), 1 + 1 = mit Leucoma corneae adhaerens (1 mal zugleich Conjunktivalnarben) 1 + 12 = 13 mit einfachen Conjunktivalnarben, 0 + 14 = 14 mit Conjunktivalnarben und konsekutiver Trichiasis, 0 + 2 = 2 mit Conjunktivalnarben und konsekutivem Entropium und 0 + 1 = 1 mit Conjunktivalnarben, konsekutiver Trichiasis und beiderseitiger Atrophia bulbi.			
Conj. blennorrhöica (Schleimfluss der Bindehaut)	13	17	30
Anm. Darunter 11 + 8 = 19 Neugeborene mit 2 mal einseitigem Ulcus corneae und 0 + 2 = 2mal Conj. gonorrhöica, beide Male einseitig und mit Ulcus corneae.			
Conj. membranacea s. crouposa (Häutige Bindehautentzündung)	—	2	2
Oedema conj. bulbi (Oedem der Augapfelbindehaut)	—	2	2
Apoplexia subconjunctivalis (Bluterguss unter die Bindehaut)	28	14	42
Pterygium (Flügelzell)	1	6	7
Tumor cysticus conjunctivae (Cystengeschwulst der Bindehaut)	6	—	6
Cysticercus subconjunctivalis bulbi (Blasewurm unter der Augapfelbindehaut)	—	1	1
Summa	654	741	1395
III. Hornhaut.			
Keratitis superficialis (Oberflächliche Hornhautentzündung)	91	178	269
Kerat. traumatica (Hornhautentzündung durch Verletzung)	82	189	271
Anm. Darunter 44 + 146 = 190 fremde Körper in der Hornhaut und 1 + 0 = 1 mal eine einfache Perforation der Hornhaut ohne gleichzeitige Verletzung der tieferen Gebilde des Augapfels (Stich mit einer Stahlfeder).			

	Privat- Anstalt	Armen- Klinik	Summa
Keratitis diffusa s. parenchymatosa (Diffuse oder parenchymatöse Hornhautentzündung)	5	16	21
Kerat. profunda s. Descemetitis	1	9	10
Kerat. suppurativa (Eitrige Hornhautentzündung):			
a. Ulcus corneae circumscriptum (Umschriebenes Hornhautgeschwür)	58	132	190
b. Ulcus corneae serpens (Kriechendes Hornhautgeschwür)	1	7	8
c. Abscessus corneae (Hornhautabscess)	23	42	65
d. Ulceratio corneae neuromparalytica (Neuromparalytische Hornhautverschwörung)	2	1	3
Anm. 2 mal einseitig im Gefolge eines cerebralen Leidens und 1 mal doppelseitig bei einem atrophischen Kinde.			
Maculae et Leucomata corneae (Flecken und Narben der Hornhaut)	147	229	376
Leucoma corneae adhaerens (Hornhautnarbe mit Regenbogenhautverwachsung)	14	47	61
Staphyloma corneae (Staphylom der Hornhaut)	1	5	6
Keratoconus (Partielle kegelförmige Hervorbildung der Hornhaut)	1	—	1
Summa	426	855	1281
IV. Lederhaut.			
Episcleritis (Lederhautentzündung)	5	7	12
Anm. 5 mal Knotenform und 7 mal diffuse Form.			
Staphyloma sclerae anticum	1	—	1
Summa	6	7	13
V. Gefäßshaut, d. h. Regenbogenhaut, Ciliarkörper und Aderhaut.			
Hyphaema traumaticum (Bluterguss in die vordere Kammer durch Verletzung)	3	2	5
Prolapsus iridis traum. (Vorfall der Regenbogenhaut durch Verletzung)	—	6	6
Anm. 2 mal durch Biss eines Hahnes.			
Iridodialysis traum. (Losreissung der Regenbogenhaut von ihrer peripheren Anhaftung durch Verletzung)	1	2	3
Corpus alienum in camera anteriore (Fremder Körper in der Vorderkammer)	—	2	2
Ruptura chorioideae traum. (Riss der Aderhaut durch Verletzung)	—	1	1

	Privat- Anstalt	Armen- Klinik	Summa
Iritis (Entzündung der Regenbogenhaut)	19	23	42
Cyclitis (Entzündung des Ciliarkörpers)	1	1	2
Iridoeyclitis (Entzündung der Regenbogenhaut und des Ciliarkörpers)	11	11	22
Iridoeyclitis glaucomatosa (Sog. Glaukom oder Grüner Staar)	18	11	29
Anm. 5 mal Glauco. acutum, 10 mal Glauco. inflam- matorium chron., 9 mal Glauco. chron. simpl. und 5 mal Glauco. consecutivum (3 mal im Gefolge von Leucoma corn. adhaerens und 2 mal im Gefolge von Iridocyclitis).			
Iridocylochorioiditis (Entzündung der Regen- bogenhaut, des Ciliarkörpers und der Ader- haut)	4	10	14
Anm. 1 mal einseitig congenital.			
Apoplexia chorioideae (Bluterguss in die Ader- haut)	5	1	6
Chorioiditis ehron. disseminata (Chronische disse- minirte Aderhautentzündung)	5	12	17
Chorioideo-retinitis ehron. (Chronische Entzündung der Aderhaut und Netzhaut)	3	7	10
Sclerotico-chorioiditis post. (Hintere Entzündung der Leder- und Aderhaut)	252	45	297
Anm. Davon 23 + 10 = 33 progressivae.			
Synechiae posteriores (Verwachsung der Regen- bogenhaut mit der Linsenkapsel)	8	14	22
Paresis musc. sphinet. iridis s. Mydriasis (Pupillen- erweiterung)	—	3	3
Spasmus musc. sphinet. iridis s. Myosis (Pupillen- verengerung)	2	—	2
Coloboma iridis et chorioideae eong. (Angeborner Spalt der Regenbogenhaut und Aderhaut)	1	—	1
Irideremia totalis eong. dupl. (Angeborner totaler Mangel beider Regenbogenhäute)	—	1	1
Albinismus eong. (Angeborner Pigmentmangel der Aderhaut)	1	1	2
Membrana pupillaris perseverans (Persistirende Pupillarmembran)	3	—	3
Tumor cysticus iridis eong. (Angeborner Iriseyste)	—	1	1
Anm. Im Begriff die Bulbuswandung nach oben zu perforiren.			
Sarcoma chorioideae (Sarkom der Aderhaut)	—	1	1
Summa	337	155	492

	Privat- Anstalt	Armen- Klinik	Summa
VI. Netzhaut und Sehnerv.			
Apoplexia retinae (Bluterguss in die Netzhaut) .	9	4	13
Retinitis apoplectica (Entzündung der Netzhaut mit Blutergüssen in dieselbe)	3	3	6
Retinitis e morbo Brightii (Entzündung der Netzhaut in Folge Bright'scher Nierenkrankheit)	4	4	8
Retinitis pigmentosa (Sog. getigerte Netzhaut) .	4	4	8
Anm. 1 mal ohne Pigment.			
Neuritis optica (Entzündung der Sehnerven) .	7	4	11
Embolia art. centr. retinae (Verstopfung der Centralarterie der Netzhaut)	2	—	2
Ablutio retinae (Ablösung der Netzhaut) . .	7	10	17
Cysticercus subretinalis in macula lutea (Blasenwurm unter der Netzhaut)		1	1
Hemeralopia (Nachtblindheit)	1	1	2
Hyperaesthesia retinae (Ueberreizung der Netzhaut)	14	8	22
Angeborene Anomalien des Farbensinnes (Sog. Farbenblindheit oder Daltonismus) . .	4	—	4
Amblyopia et Amaurosis e causa extraoculari (Schwachsichtigkeit und Erblindung in Folge einer ausserhalb des Auges gelegenen Ursache):			
a. Amblyopia eong. (Angeborene Schwachsichtigkeit)	63	28	91
b. Amblyopia unilateralis (Einseitige Schwachsichtigkeit) aus Nichtgebrauch . . .	48	4	52
	29	17	46
c. Amblyopia mit Gesichtsfeld ^{frei} / _{beschränkt} . . .	4	5	9
Anm. 14 mal mit Atrophia des Sehnerven (9 mal bei freiem Gesichtsfelde und 5 mal bei Gesichtsfeldbeschränkung).			
d. Amblyopia in Form eines centralen Skotomes	1	1	2
e. Progressive Sehnervenatrophie	3	1	4
f. Gleichseitige Hemianopsia (Halbblindheit) beider Augen durch Lähmung des gegenüberliegenden Tractus opticus . .	3	2	5
g. Amaurosis (Erblindung) aus intracranieller Ursache	1	1	2
Anm. N. opticus stets atrophisch.			
h. Amblyopia in Folge von Blutverlust .	1	—	1
Anm. N. opticus atrophisch.			
Summa	208	98	306

	Privat-Anstalt	Armen-Klinik	Summa
VII. Krystalllinse.			
Cataracta traumatica (Grauer Staar in Folge von Verletzung)	2	8	10
Luxatio lentis (Verschiebung der Linse)	2	2	4
Anm. Stets einseitig und zwar 1 mal congenital, 2 mal in Folge von Verletzung und 1 mal spontan.			
Cataracta zonularis (Schichtstaar)	5	3	8
Anm. In einem Falle unvollkommen entwickelt.			
Catar. corticalis (s. polaris) posterior (Hinterer Rindenstaar)	5	5	10
Catar. lenticularis punctiformis (Stationäre punktförmige Trübung der Linsensubstanz)	7	2	9
Catar. mollis (Weicher Staar)	2	1	3
Anm. 1 mal Catar. diabetica.			
Catar. senilis semi-mollis et dura (Grauer Staar in Folge höheren Alters)	94	60	154
Catar. capsularis centralis anterior punctiformis (Punktförmiger Kapsellinsenstaar in Mitten der vorderen Linsenkapsel)	1	8	9
Catar. capsulo-lenticularis (Linsenkapsel- und Linsenstaar)	2	2	4
Catar. accreta (Grauer Staar mit Regenbogenhautverwachsung)	1	7	8
Anm. 1 mal congenital.			
Catar. secundaria (Nachstaar)	7	14	21
Catar. cong. (Angeborner grauer Staar)	—	1	1
Summa	128	113	241
VIII. Glaskörper.			
Mouches volantes (Sog. fliegende Mücken) ohne Befund	25	2	27
Glaskörpermembranen	23	7	30
Anm. Davon 22 + 3 = 25 mit Scleroticis-chorioid. post.			
Blutergüsse in den Glaskörper	3	4	7
Summa	51	13	64
IX. Augapfel.			
Vulnus perforans bulbi (den Augapfel durchbohrende Wunde)	3	9	12
Anm. 3 mal mit gleichzeitigem Eindringen eines fremden Körpers in den Augapfel (Schrot, Zündhütchensplitter, Eisensplitter).			

	Privat- Anstalt	Armen- Klinik	Summa
Contusio bulbi traum. (Quetschung des Augapfels)	1	2	3
Anm. 1 mal mit dem ausgesprochenen Spiegelbild einer Commotio retinae.			
Hydrophthalmus (Wassersucht des Augapfels)	—	4	4
Haemophthalmus (Bluterfüllung des Augapfels)	—	1	1
Atrophia bulbi (Sehwund des Augapfels)	11	21	32
Anophthalmus (Mangel des Augapfels)	4	6	10
Anm. 8 mal in Folge von Operation, 2 mal in Folge von Verletzung.			
Microphthalmus cong. (Angeborene Kleinheit des Augapfels)	1	—	1
Summa	20	43	63
X. Refraktionsanomalien.			
Myopia (Kurzichtigkeit)	520	86	606
Anm. Davon 249 + 42 = 291 mit Sclerotico-chor. post., und zwar 23 + 10 = 33 mal in progressiver Form.			
Hypermetropia (Uebersichtigkeit)	243	110	353
Astigmatismus regularis pathologicus	12	1	13
Anisometropia (Verschiedener Refraktionszustand beider Augen)	80	3	83
Summa	335	114	449
XI. Akkommodationsanomalien.			
a. Von Seiten der Linse:			
Presbyopia (Weitsichtigkeit)	293	117	410
Anm. Gleichzeitiger Refraktionszustand: 166 + 63 = 229 mal Emmetropia (incl. Hypermetropia latens), 24 + 3 = 27 mal Myopia und 103 + 51 = 154 mal Hypermetropia manifesta.			
Aphakia (Linsenmangel)	11	25	36
Anm. 29 mal in Folge von Operation und 7 mal in Folge von Verletzung.			
b. Von Seiten des Ciliarmuskels:			
Paresis muse. ciliaris (Erschlaffung des Ciliarmuskels)	18	6	24
Anm. 18 mal doppelseitig (6 mal in Form von Akkommodationschwäche, 11 mal in Folge von sog. Diphtheritis faucium und 1 mal in Folge früherer Syphilis — in letzterem Falle allein auch Mydriasis vorhanden —) und 6 mal einseitig (stets mit Mydriasis und zwar 1 mal e causa traumatica, die übrigen 5 mal e causa syphilitica).			
Spasmus muse. ciliaris (Krampf des Ciliarmuskels)	2	1	3
Summa	324	149	473

	Privat-Anstalt	Armen-Klinik	Summa
XII. Aeussere Augen-Muskeln und Nerven.			
Strabismus concomitans convergens (Schielen nach innen)	67	33	100
Strab. divergens (Schielen nach aussen)	20	5	25
Strab. conv. paralyticus (Schielen nach innen durch Muskellähmung)	—	1	1
Strab. sursum vergens (Schielen nach oben) . .	1	—	1
Paresis nervi abducentis (Lähmung des Nervus abducens)	2	5	7
Paresis n. trochlearis (Lähmung des N. trochlearis)	3	—	3
Paresis n. oculomotorii (Lähmung des N. oculomotorius)	4	7	11
Anm. 1 mal doppelseitig.			
Insufficiencia musc. rect. internorum (Schwäche der inneren geraden Augenmuskeln) . . .	102	8	110
Anm. Gleichzeitiger Refraktionszustand: 3 + 0 = 3 mal Emmetropia (incl. Hypermetropia latens), 92 + 7 = 99 mal Myopia, 1 + 1 = 2 mal Hypermetropia manifesta, 4 + 0 = 4 mal Anisometropia und 2 + 0 = 2 mal Astigmatismus myop. compos.			
Insuff. musc. rect. externorum (Schwäche der äusseren geraden Augenmuskeln) . . .	5	—	5
Anm. Gleichzeitiger Refraktionszustand: 4 mal Myopia und 1 mal Hyperm. manif.			
Paresis musc. levatoris palp. sup. s. Ptosis (Lähmung des oberen Lides)	11	1	12
Anm. 2 mal einseitig congenital.			
Spasmus musc. levatoris palp. sup. (Krampf im Hebemuskel des oberen Lides)	1	—	1
Paresis musc. orbicularis palpebrar. s. Lagophthalmus paralyticus (Unvermögen, die Lider ganz zu schliessen, in Folge von Muskel-lähmung)	2	—	2
Anm. Stets einseitig und als Theilerscheinung von Facialislähmung.			
Spasmus musc. orbic. palpebrarum s. Blepharospasmus (Lidkrampf)	25	2	27
Anm. Darunter 5 mal einseitig als Theilerscheinung von Facialiskrampf.			
Paresis musc. rect. sup. cong. (Angeborene Lähmung des oberen geraden Augenmuskels) . .	1	—	1
Anm. Ohne gleichzeitige Ptosis.			

	Privat- Anstalt	Armen- Klinik	Summa
Paresis nervi sympathici der einen Gesichtshälfte	1	—	1
Nystagmus (Augenzittern)	3	7	10
Neuralgia supraorbitalis intermittens (Intermittirender Schmerz im Verlauf der Stirnnerven)	2	4	6
Neuralgia rami sec. nervi trigemini intermittens (Intermittirender Schmerz im Gebiet des 2. Astes des N. trigeminus)	—	1	1
Neuralgia ciliaris (Schmerz im Verlauf der Ciliarnerven)	2	2	4
Anm. 2 mal intermittierend.			
Neuralgia totius n. trigemini (Schmerz im Verlauf des ganzen N. trigeminus)	1	—	1
Herpes zoster ophthalmicus	3	—	3
Summa	256	76	332
XIII. Thränenorgane.			
Atresia canaliculi lacrym. inf. (Verwachsung des unteren Thränenröhrchens)	1	—	1
Daeryocystitis chronica (Chronische Thränensackentzündung)	32	65	97
Anm. 2 mal congenital (einseitig).			
Daeryocystitis acuta phlegmonosa (Akute phlegmonöse Thränensackentzündung)	4	5	9
Fistula sacci lacrymalis (Thränensackfistel)	3	6	9
Obliteratio sacci lacrymalis (Totale Verwachsung des Thränensackes)	1	—	1
Anm. Von Jugend her und zwar einseitig.			
Stenosis ductus nasolacrymalis (Verengerung des Thränennasenkanales)	50	46	96
Summa	91	122	213
XIV. Augenhöhle.			
Periostitis orbitae (Entzündung der Knochenhaut der Augenhöhle)	—	3	3
Caries orbitae (Knochenfrass der Augenhöhle)	—	2	2
Exophthalmus (Hervortreten des Augapfels)	5	1	6
Anm. 5 mal einseitig und 1 mal doppelseitig.			
Summa	5	6	11

U e b e r s i c h t

der vom 1. April 1877 bis 1. April 1878 vorgenommenen Augenoperationen

	Voller Erfolg	Halber Erfolg	Kein Erfolg	Summa
Staaroperationen:				
Periphere Extraction mittelst flachen Lappenschnittes	15	3	5	23
Einfache Linearextraction	3	—	—	3
Reclination einer Cataracta accreta ⁷ bei total verflüssigtem Glaskörper	1	—	—	1
Einfache Discision	4	2	—	6
Punktion der vorderen Kapsel als Mittel künstlicher Staarreifung	1	—	—	1
Discision eines Nachstaares	7	—	—	7
Iridectomy (Ausschneidung eines Stückes der Regenbogenhaut):				
a. als künstliche Pupillenbildung	10	1	—	11
b. als Heilmittel bei Entzündung	14	1	1	16
c. als Vorbereitung zur Staaroperation	8	—	—	8
Abtragung eines Prolapsus iridis, d. h. eines Vorfalles der Regenbogenhaut	15	—	—	15
Entfernung eines fremden Körpers aus der vorderen Kammer	1	—	—	1
Keratotomy bei Ulcus corneae serpens	2	—	—	2
Staphylomoperation	1	2	—	3
Schieloperation mittelst Rücklagerung	27	—	—	27
Extraction eines unter der Bindehaut des Augapfels sitzenden Blasenwurmes	1	—	—	1
Enucleatio bulbi (Herausschälung des Augapfels)	12	—	—	12
Entropiumoperation	7	—	—	7
Symblepharonoperation	2	—	—	2
Ptosisoperation	—	1	—	1
Entfernung von Lidgeschwülsten	31	—	—	31
Anm. Darunter 4 Krebse, 2 Xanthelasmata und 1 Blutgeschwulst.				
Verödung des Thränensackes	1	—	—	1

	Summa	Kein Erfolg	Halber Erfolg	Voller Erfolg
Verschiedene kleine Operationen, soweit sie sich überhaupt aufgezeichnet finden (Entfernung fremder Körper aus der Hornhaut 190 mal, Spaltung und Entleerung von Chalazien 39 mal, Spaltung der Thränenröhrchen 58 mal, Abtragung von Conjunktivalpolypen 4 mal, Abtragung einer Cystengeschwulst der Augapfelbindehaut 3 mal, Ausschneiden eines Sehrotkornes aus dem Lide 1 mal und Ausschneiden einer eallösen Fistelöffnung bei Caries 1mal)	296	—	—	296
Summa	459	10	6	475
		475		

Verzeichniss

der vom 1. April 1877 bis 1. April 1878 für die unentgeltliche Verpflegung unbemittelter Augenkranker eingegangenen Geschenke mit Einschluss der Jahresbeiträge und Legatzinsen

(Armen-Augenklinik, früher Dreikönigstrasse in Sachsenhausen, jetzt Holzgraben 16 in Frankfurt.)

	M.	Pf.
a. Legatzinsen.		
Zinsen des Johanna Säng er'sehen Legates (300 fl. à $3\frac{1}{2}\%$)	18	—
Zinsen des Baron James von Rothschild'sehen Legates (300 fl. à $3\frac{1}{2}\%$)	18	—
Zinsen des Friederike Glogau'sehen Legates (200 fl. à 4%)	13	71
Zinsen des Georg Daniel Fink'sehen Legates (50 fl. à $3\frac{1}{3}\%$ bei der Gewerbekasse dahier angelegt)	2	85
Zinsen des Philipp Speyer'sehen Legates (200 fl. à 4%)	13	71
Zinsen des Rosa Fuld'sehen Legates (100 M. à $3\frac{1}{3}\%$ bei der Gewerbekasse dahier angelegt) vom 1. Februar bis 31. März 1878	—	55
Summa	66	82
b. Jahresbeiträge.		
Frau Wannemann	18	—
Herr G. Kling	17	14
Frau Phil. Speyer	17	14
Frau Georg Krebs	6	—
Frau Helene Renk	6	—
Frl. Kister	4	—
Herr Eduard und Wilhelm Landauer	20	—
Frau Uhl, geb. Löffler	17	14
Frau S. M. Seligmann	8	57
Frau Lina Keerl	10	—
Herr C. F. Donner	20	—
Herr Rath Mensing	15	—
Frau Wittve Elisabetha Kohl	3	—
Herr Carl Behrends	30	—
Frau Eysson-Scharff	10	—
Herr Henry Flegenheim	10	—
Summa	211	99

			M.	Pf.
1877		e. Gottespfennige.		
April	5	Von Frau Wittwe J.	4	—
"	11	Von Herrn Telegraphist Gulitz	1	—
"	12	Von Fr. Schwenck	2	—
"	21	Von Herrn Keufel	1	—
"	24	Von Herrn Adolph Goldstein	5	—
"	27	Von Herrn Jacques Snatich	5	—
"	30	Von Herrn M. Ochs und Herrn G. Hoffmann wegen Ver- und Erkauf eines Bauplatzes	6	—
Mai	6	Von Herrn James und Theodor Stern an Todestage ihres sel. Vaters, Herrn Julius Stern	50	—
"	11	Von Herrn Beek und Herrn Michels wegen Ver- und Ermiethung einer Wohnung	6	—
"	24	Von Herrn Ronfort	5	—
"	24	Von Herrn Heinrich Jeidels zur Erinnerung an seine sel. Frau Amalie, geb. Darmstädter	30	—
"	28	Von Herrn Dreyfuss-Jeidels	50	—
"	28	Von Herrn S. A. Dessauer	3	—
Juni	13	Von Herrn Dr. jur. Ed. Oppenheim	10	—
"	14	Von Herrn J. G. Berthold und Gebr. Schlesinger wegen Ver- und Ermiethung eines Ladens	6	—
"	25	Von Herrn Friedrich Leykauff und Herrn Friedrich Dannemann wegen Ver- und Ermiethung einer Wohnung	2	—
"	26	Von Herrn Carl Conti und Herrn M. Stahl wegen Er- und Vermiethung einer Wohnung	2	—
Juli	4	Zu Ehren des Andenkens des verstorbenen Herrn Isaac Königswarter und dessen gleichfalls verstorbenen Frau Lisette Königswarter, geb. Lieben, von deren Erben	200	—
"	6	Von Frau N. N.	4	—
"	7	Von Frau Cohen in Paris durch deren Bruder, Herrn Eugen Stettheimer	25	—
"	23	Von Herrn Pfennings von der Lahr und Herrn Brambach wegen Ver- und Ermiethung einer Wohnung	2	—
"	28	Von Herrn Baron von Thienen-Adlerflycht	30	—
Aug.	10	Von Frau E. Brühl in Newyork	25	—
"	29	Von Frau Osse wegen Ver- und Ermiethung eines Zimmers	—	80
Latus			474	80

			M.	Pf.
1877		Transport	474	80
Aug.	25	Von Herrn Lehmaier und Herrn Hoff- land wegen Er- und Vermiethung einer Wohnung	8	—
Sept.	9	Von J. W. zum 70jährigen Geburtstag	30	—
"	12	Von Frau Stenger aus Aschaffenburg wegen glücklicher Staaroperation	25	—
"	15	Von Herrn C. Pfeiff aus Hanau wegen glücklicher Operation	20	—
"	19	Von Herrn Siegmund Drueker	20	—
"	22	Von Herrn Johannes Keller	2	—
"	24	Von Freifrau von Syberg in Boekenheim	18	—
Oct.	1	Von Mad. Kann	10	—
"	2	Von Frau Wittwe Metzger	2	—
"	17	Von Frau Osse wegen Ver- und Ermie- thung eines Zimmers	—	80
"	23	Von Frau Osse wegen Ver- und Ermie- thung eines Ladens	2	—
"	23	Von Herrn Siegmund Elkan anlässlich des Sterbetages der sel. Frau Mathilde Elkan	20	—
"	31	Von Frau Bertha Rubens	15	—
"	24	Von Freiherrn und Freifrau Wilh. von Rothschild gelegentlich der Verehe- lichung ihrer Tochter Adelheid mit Freiherrn Edmund James von Roth- schild in Paris	100	—
Nov.	2	Von Gebrüder Seckel und D. L. Falk wegen Er- und Vermiethung eines Ladens	4	—
"	6	Von Frau A. F.	40	—
"	7	Von Herrn Jacques Snatieh	3	—
"	11	Von Herrn A. F. Seegner und Herrn Gg. Hoffmann wegen Er- und Vermiethung einer Wohnung	2	—
"	11	Von Herrn Moritz Ujhely und Herrn Carl Aseh wegen desgl.	4	—
Dec.	4	Von Frau Osse und Herrn Orfarth wegen Ver- und Ermiehung einer Man- sarde	—	80
"	11	Von Frau Cora Pollitz, geb. Trier, in Amsterdam beim Tode ihres sel. Mannes, Herrn Friedrich Pollitz	150	—
"	20	Von Gebrüder Elkan eine Parthie Wollen- waaren zum Weihnachtsgeschenk für arme Augenranke		
"	22	Von Herrn Adolf Maas	20	—
"	22	Von Herrn S. Oswalt	30	—
"	27	Von Herrn Jesajas Schwarzschild	20	—
Latus			1021	40

			M.	Pf.
1877		Transport	1021	40
Dec.	27	Von Herrn Gustav Speyer	100	—
"	29	Von Frau Siebel-Fuld	4	—
"	29	Von Frau Joseph Rino Wittwe	3	—
"	30	Von Herrn Sigmund Drucker bei Ver- heirathung seiner Tochter Mathilde	20	—
1878				
Jan.	2	Von Herrn Adolf Teblée	5	—
"	4	Von Herrn Jos. Renner u. Herrn Marcus Sundheimer wegen Wohnungsmiethe	4	—
"	4	Von Herrn Diek und Goldschmidt und Herrn J. W. Franck bei Ermie- thung eines Geschäftslokales	6	—
"	5	Von Herrn Carl Erlanger	25	—
"	12	Von Herrn C. Liebmann gelegentlich eines Familienfestes	100	—
"	15	Von Herrn C. Zöllner und Herrn L. Waech- tel wegen Vermietung einer Wohnung	8	—
"	18	Von Frä. Stephan	3	—
"	18	Von einem „Ungenannten“ durch Herrn Da- vid Sehnadig	10	—
"	23	Von Frau Rosa Wetzlar	6	—
"	24	Von H. E. u. F. T. . . .	25	—
"	25	Von Herrn und Frau Hermann Kahn zur Erinnerung an ihren am 21. d. M. ver- storbenen Sohnes Ernst	50	—
Febr.	4	Von Frau Henriette Rindskopf We. und Herrn Franz Kuschela bei Ver- mietung	2	—
"	5	Von Herrn G. Hofmann und Frau Dr. Worms wegen Ver- und Ermietung einer Wohnung	2	—
"	13	Von R. . . .	6	—
"	23	Von Herrn Fritz Albert und Herrn Gg. Grünwald wegen Er- und Vermie- thung einer Gartenwohnung	6	—
"	24	Von Herrn Richard Jung und Herrn H. Stamm wegen Er- und Verkauf eines Hauses d. J. Scheld	6	—
"	28	Von Herrn von der Lahr einerseits, so- wie Frau E. D. Burek und Frä. Elise Kniekel andererseits wegen Ver- und Ermietung einer Wohnung	2	—
"	27	Von Freiherrn und Freifrau Wilh. von Rothschild gelegentlich der Verche- lichung ihrer Tochter Minna mit Herrn Maximilian B. Goldschmidt	100	—
Latus			1514	40

			M.	Pf.
1878		Transport	1514	40
März	1	Von Frau Adolf Baumann am Todes- tage ihrer sel. gel. Mutter	5	—
"	6	Von Herrn H. H. zum Andenken an seine sel. Kinder Julius und Carl an deren Todestage	10	—
"	7	Von Herrn Ignatz Creizenach und Herrn Martin Becker wegen Ver- miethung eines Ladens	4	—
"	7	Von Herrn Ignatz Creizenach und Herrn Adam Sommer wegen Ver- miethung einer Wohnung	2	—
"	8	Von Frau Montanari	2	—
"	19	Von Herrn Leopold Goldschmidt	50	—
"	24	Von Herrn Dr. Ph. Fresenius und Herrn Dr. med. Steffan wegen Ver- und Er- miethung einer Wohnung	4	—
"	26	Von Herrn Pfarrer Emmel in Hochstadt	6	—
"	30	Von Herrn Max Rothbarth	40	—
"	31	Ertrag der Armenbüchse vom 1. April 1877 bis 31. März 1878	234	33
		Summa	1871	73

Uebersicht

der Einnahmen und Ausgaben für die unentgeltliche Verpflegung
unbemittelter Augenkranker im Zeitraum vom 1. April 1877
bis 1. April 1878.

(Armen-Augenklinik, früher Dreikönigstrasse in Saehsenhausen,
jetzt Holzgraben 16 in Frankfurt.)

	M.	Pf.
Einnahmen.		
Zinsen der oben genannten 6 Legate	66	82
Ertrag der jährlichen Beiträge	211	99
Ertrag der einmaligen Geschenke und der Armenbüchse	1871	73
Rückvergütung für Verköstigung	397	20
Summa	2547	74
Ausgaben.		
Hausmiethe	516	—
Lohn der Wärterin	208	—
Verköstigung	1328	80
Wäsche, Beleuehtung, Heizung*)	110	74
Medikamente	55	14
Ausgaben für Erhaltung des Inventars, Neuanschaf- fungen für dasselbe, Druckkosten, Diversa	652	66
Summa	2871	34
Mithin ein Deficit auf meine Reehnung im Betrage von 323 M. 60 Pf.		

*) Auch dieses Jahr hat Herr Steinkohlenhändler Meister (Paulsplatz 15) unsern Winterbedarf an Kohlen unentgeltlich geliefert.

